



LE TOUR DU QUARTIER

Le journal qui garde un œil sur l'essentiel. Dans votre famille depuis 2003

AOÛT 2026 VOL 23 n° 3 | Réalisé par Première avenue communication depuis 23 ans

Un marché fermier qui a trouvé sa place à Lévis

Le Marché fermier Ostara s'enracine dans le Vieux-Lévis pour une sixième saison et confirme sa place parmi les rendez-vous estivaux incontournables de Lévis et de la Chaudière-Appalaches. Après une première saison réussie sur la terrasse du Chevalier-de-Lévis, l'événement revient au même endroit du 5 juillet au 20 septembre, chaque dimanche de 9 h 30 à 13 h 30. Ce site exceptionnel, qui allie patrimoine, accessibilité et vue imprenable sur le fleuve Saint-Laurent, continue d'accueillir la population dans une ambiance chaleureuse et conviviale.

La sixième édition marque également une croissance importante avec la présence de 25 à 30 marchands de la région chaque semaine. Ils proposent une offre diversifiée qui témoigne de la vitalité et de la richesse du terroir local.

Tout au long de la saison, des animations musicales viennent rythmer les dimanches matin. Les familles peuvent aussi profiter de l'espace de psychomotricité aménagé dans le parc, une installation appréciée qui revient année après année au grand plaisir des tout-petits.



Le Marché fermier Ostara Organisé par le Patro de Lévis, en collaboration avec de nombreux partenaires locaux, le Marché fermier Ostara est un événement citoyen ancré dans des valeurs de solidarité et de développement durable. Depuis sa création en 2020, il est devenu un rendez-vous estival incontournable.



Les trésors de chez nous

Chaque région cache des trésors qui méritent d'être découverts. Ils ne sont pas toujours spectaculaires ni célèbres, mais ils font toute la richesse de notre milieu de vie : un producteur passionné, une boutique de proximité, un savoir-faire transmis depuis des générations ou une activité qui rassemble les familles.

Pour cette édition d'août, *Le Tour du Quartier* vous invite à redécouvrir ces richesses qui font la fierté de notre communauté. Parce que les plus beaux trésors ne sont pas toujours ceux que l'on parcourt des kilomètres pour admirer, mais bien ceux qui sont tout près de nous.



VERGER VICTORIN

Autocueillette ■ Jus ■ Vente en kiosque
Aires de pique-nique extérieures et intérieures ■ Aire de jeux
RÉSERVATION POUR GROUPES ET ÉCOLES



21 VARIÉTÉS DE POMME
Britegold, Cortland, Empire, Empire Royal, Gingergold, Golden Russett, Honeycrisp, Jerseymac, Jonamac, Lobo, Liberty, McIntosh, Melba, Murray, Paulared, Redfree, Richelieu, Rouville, Spartan, Royalcourt et Sunrise



4 VARIÉTÉS DE PRUNE
Mont-Royal, Stanley, Reine Claude et Kahinta

Quverture
SEPTEMBRE
et OCTOBRE
Dimanche, lundi,
jeudi, vendredi
et samedi
de 9 h à 17 h
VUE SUR LE FLEUVE

VARIÉTÉ DE POIRE
Beauté flamande

**3033, rte Marie-Victorin,
St-Antoine-de-Tilly 418 886-4343**

Le privilège d'aider.

Le saviez-vous?

En plus des complexes Blais, Gilbert et Turgeon et Claude Marcoux, le groupe Garneau est présent à
Charny | Saint-Nicolas | Lévis Lauzon | Saint-Henri | Saint-Anselme | Saint-Isidore | Saint-Charles



GROUPE Garneau
THANATOLOGUE

418 839-8823 | f
groupegarneau.com





Concessionnaire Kinetic indépendant et autorisé

L'EAU À SON MEILLEUR DEPUIS 1976

Traitement d'eau Analyse de l'eau Produits certifiés Installation experte

PURIBEC.COM
418-831-7777

RENDEZ-VOUS D'ÉVALUATION SANS FRAIS

Le journal *Le Tour du quartier* dans votre famille depuis 23 ans

Depuis 23 ans, notre mission est de soutenir le milieu communautaire et d'informer les citoyens des services, des activités et des ressources qui leur sont offerts.

Saviez-vous que, dans chaque numéro, tous les articles que nous transmettent les organismes communautaires sont publiés GRATUITEMENT?

Il leur suffit de faire parvenir leurs textes, accompagnés d'une ou deux photos, à journaltqd@gmail.com.

Veuillez toutefois noter que les affiches, montages publicitaires ou autres créations graphiques ne sont pas inclus dans cette gratuité. Ils peuvent être diffusés à titre de publicité, selon nos tarifs en vigueur, puisqu'ils nécessitent une mise en page et un traitement graphique particuliers.

Aux organismes, nous disons un immense MERCI pour votre participation et votre précieuse collaboration.

À nos partenaires annonceurs, nous adressons un sincère MERCI. Grâce à votre soutien, notre journal peut poursuivre sa mission d'informer, de rassembler et de faire rayonner notre communauté.

L'équipe de Première avenue communication
Éditeur du journal *Le Tour du quartier*

Distribution : Ville de Lévis et les environs
Tirage annuel : 175 000 exemplaires
Bibliothèque et Archives nationales du Québec



JACQUES GOURDE
Des valeurs sincères, des actions concrètes

Député fédéral de Lévis-Lotbinière

418-836-0970 jacques.gourde.a1@parl.gc.ca



SPORTS AUX PUCES
LÉVIS ST-NICOLAS

ACHAT - VENTE - LOCATION - NEUF ET USAGÉ

5500, Boul. Guillaume-Couture 581 655-1351 1810, Route des Rivières 418 496-8005

SAPLEVIS@OUTLOOK.COM

LES MATINÉES CLASSIQUES

Concerts gratuits pour curieux ou passionnés!



Place à l'opéra, airs connus et musique de film avec Opéra Pop

Émilie Baillargeon, soprano, Gabriel Provencher, ténor, Mélanie Charlebois, violoniste, Marie-Hélène Greffard, pianiste

Dimanche 16 août, concert 10 h 30

Parc des Chutes-de-la-Chaudière Saint-Nicolas

Ces quatre musiciennes et musiciens polyvalents s'amuse à mélanger les genres musicaux pour offrir au public les plus belles mélodies tirées des univers de l'opéra, de la musique de film et de la chanson populaire. Tous de formation classique, ils

vous feront redécouvrir des airs indémodables avec une grande maîtrise de leurs voix et de leurs doigts!

23 août : Parlami d'amore : un voyage en Italie – en rappel

David Souza et Mary Bewitch interprètent les grands succès romantiques de la musique italienne en compagnie du pianiste Nicolas Dussault et de la violoniste Mary-Ann Corbeil. Au programme : des chansons immortalisées par Andrea Bocelli, Maria Callas, Sarah Brightman, Mario Lanza, Luciano Pavarotti, Plácido Domingo et José Carreras.

Tous les spectacles gratuits : ville.levis.qc.ca

Invitation des FERMIÈRES

Après une pause estivale, le local du Cercle de Fermières St-Étienne-de-Lauzon est de nouveau accessible depuis le 3 août, du lundi au mercredi, de 8 h 30 à 11 h 30 et de 12 h 30 à 15 h 30. N'hésitez pas à vous y rendre pour vous inscrire au coût de 38 \$ afin de joindre notre Cercle. Notre adresse : 4119 route des Rivières, porte du sous-sol à la droite de la salle Étienne-Baillargeon. Pour plus d'informations sur les activités, consultez notre site Web au www.fermiere-st-etienne.com.

Nos rencontres mensuelles reprendront à partir du 2 septembre à la salle Étienne-Baillargeon, soit le premier mercredi de chaque mois. (Notez qu'il n'y aura pas de réunion en janvier). Au plaisir de vous y voir bientôt!

L'ADOberge ouvre ses portes

L'ADOberge Chaudière-Appalaches invite la population à une journée portes ouvertes le jeudi 17 septembre, de 15 h à 19 h, au 881, avenue Taniata à Lévis.

Cet événement gratuit est une occasion unique pour les citoyens de découvrir le milieu de vie, de rencontrer les membres de l'équipe et d'en apprendre davantage sur la mission de l'organisme, qui accompagne les adolescents et les familles de la région.

L'activité marquera aussi le coup d'envoi des célébrations entourant le 30^e anniversaire de L'ADOberge et sa maison de Lévis. Les personnes intéressées sont invitées à confirmer leur présence à communications@ladoberge.ca.



Antoine Fournier
Conseiller

4505 Boul Guillaume-Couture
Lévis, Québec G6W 6M8
vitrpluslevis@gmail.com

Tél. : 418 837-8148
VITROPLUS.COM



FINISSEUR DE BÉTON DE TOUS GENRES

526, Route Laurier, Issoudun (Qc) G0S 1L0
T : 418 728-2337 C : 418 655-3031 F : 418 728-2333
lesplanchersdebetonhebert@hotmail.com



LE SPÉCIALISTE EN MÉCANIQUE DE VOTRE QUARTIER

- Alignement
- Vente et installation de pneus
- Freins
- Suspension
- Mise au point hivernale
- Échappement
- Injection
- Entreposage de pneus
- Troubles électriques
- Air climatisé
- Antirouille

1410, des Frênes
Lévis (Saint-Rédempteur)
Voisin de Hôtel Normandin

Auto de courtoisie

418 831-3144





20 ans à accompagner les familles d'ici!

Depuis maintenant 20 ans, la Maison de la Famille Chutes-Chaudière accompagne les familles de Lévis et des environs dans leur quotidien.

Véritable milieu de vie chaleureux et accueillant, l'organisme offre aux parents et aux enfants un lieu où grandir, apprendre et créer des liens.

Au fil des années, la Maison de la Famille est devenue un incontournable pour de nombreuses familles grâce à la diversité de ses services et activités. Que ce soit pour briser l'isolement, favoriser le développement des enfants, soutenir les parents dans leur rôle ou simplement passer du temps de qualité en famille, chacun peut y trouver sa place.

Parmi les services offerts, on retrouve notamment la halte-garderie, le programme préscolaire, les ateliers parents-enfants, les ateliers de stimulation du langage PAKO, les consultations psychosociales ainsi qu'une foule d'activités spéciales, de conférences et d'événements familiaux tout au long de l'année.

L'automne approche déjà et plusieurs activités seront de retour dès le mois de septembre. Les familles pourront notamment s'inscrire aux ateliers de stimulation du langage PAKO ou participer à nos ateliers libres parents-enfants, des moments privilégiés pour jouer, découvrir et socialiser.

Pour découvrir notre programmation complète et demeurer à l'affût des nouveautés, suivez la page Facebook de la Maison de la Famille Chutes-Chaudière, visitez notre site Web ou communiquez avec notre équipe au 418 839-1869.

Maison de quartier Louis-Fréchette

Joignez-vous à nous pour jouer!

Le 5 septembre à 19 h : le Whist Militaire - Le 6 septembre à 13 h : le 500
Le 8 septembre à 13 h : le Joffre - Le 9 septembre à 13 h : le 4 de Pique
Le 17 septembre à 13 h : le Joffre. Au 31, rue Lamartine à Lévis.
Pour information : Guy Dionne, 581 988-8248

FADOQ Saint-David-de-L'Auberivière

Bienvenue à nos activités

Croisière-Spectacle Tropicana-Magog le 19 août
Train animé des couleurs-Charlevoix le 3 octobre
Souper-Théâtre au Capitole le 28 novembre
Information : Élisabeth Boutin, 418 838-1552

Profitez des sorties de l'AREQ

Association des retraités de l'enseignement du Québec

Le 27 août : Torrent d'histoire au Parc de la Chute-Montmorency à Québec, ascension en télécabine, dîner au Manoir Montmorency, visite Torrent d'histoire avec un animateur.

Le 3 septembre : à la découverte du Safran, Charlevoix, visite du Centre de l'Émeu, dégustation des produits dérivés de l'Émeu, dîner, visite de la Safranière et dégustation de trois produits locaux;

À l'automne, découvrez la région de Lanaudière avec un guide local.
Information : 418 456-6759.

Clinique
Chiropratique
CHARNY

418 570-0664

D^{re} Élise Desbiens, D^{re} Elise Déry et D^{re} Noémie Carbonneau
Dr Alexandre Montembeault, VOS CHIROPRACTIENS, D.C.
9335, boul. du Centre-Hospitalier, Lévis G6X 1L7

Les Beaux Dimanches en Musique à Charny

L'Église de Charny, vibre aux sons des Beaux Dimanches en Musique jusqu'au 30 août, à compter de 9 h.

16 août, Carole Cyr, soprano et Clara Gilbert, violon

23 août, Dany Leclerc, ténor et F. Beaulieu-Asselin, violoncelle. Le Chœur Renaissance fermera la parade le 30 août. Sopranos, ténors, musiciens entonneront les plus grands airs de musique sacrée.

Seront aussi offertes, certains dimanches après la célébration, à 10 h 30, des visites guidées de l'église, expliquant la construction et l'histoire de celle-ci.

Pour plus de détails, visitez le site Web de la paroisse ou appelez au presbytère au 418 839-8264.

**Salaire supérieur
au marché**

**VERGER VICTORIN
RECRUTE!**

Responsabilités

- Culture, taille et entretien des arbres
- Épandage d'engrais et arrosage de pesticides
- Entretien machinerie, équipements, bâtiments et terrains
- Récolte des fruits
- Service à la clientèle et autres...

Profil recherché

- Capacité à conduire un tracteur (obligatoire)
- Bonnes habiletés manuelles
- Aime travailler à l'extérieur
- Débrouillardise
- Posséder ou obtenir (au frais de l'employeur) un certificat d'utilisation des pesticides

Pour consulter la description complète et postuler :
<https://www.vergervictorin.com/travailleur-agricole>

VERGER VICTORIN

3033 MARIE-VICTORIN
SAINT-ANTOINE-DE-TILLY, QC

Le Club de marche de Saint-Nicolas vous invite

Marcher, c'est naturel et bon pour la santé. En groupe, c'est aussi une bonne occasion pour parler, ventiler, faire le plein d'énergie. La marche permet de travailler sa persévérance, sa motivation, la valorisation de soi et cultiver l'amitié. Procurez-vous une bonne habitude de vie et maintenez-la en joignant un groupe accueillant et dynamique, le club de marche Les Souliers Énergiques.

Deux parcours de marche sont proposés, de 3 et de 5 km dans les rues de Saint-Nicolas, le lundi et le mercredi à 9 h 30. Le lundi, le départ se fait au Métro Plus et le mercredi, à la bibliothèque Anne-Marie Filteau; les deux endroits sont situés sur la Route des Rivières.

Le coût annuel pour la saison qui débute le mercredi 9 septembre est de 20 \$. L'inscription se fait une seule fois par année en se présentant à l'avance sur un des lieux de départ.

Information : Mme Lucie Ouellet, 581 980-7794 ou lucieouellet54321@gmail.com.

HORTICULTURE ET ÉCOLOGIE

La Société d'horticulture et d'écologie de Saint-Nicolas présente ses prochaines conférences.

9 septembre - *Potager : planification et préparation du sol dès l'automne; amendements, paillage et toile d'occultation* avec Keven Prescott

14 octobre - *Introduction à l'univers de l'apiculture : histoire, biologie, interventions, produits de la ruche et bonnes pratiques au jardin* avec Lauriane Ouellet + AGA de 15 minutes à la pause.

C'est un rendez-vous à 19 h 30 au Complexe aquatique multi-fonctionnel, 1065, route des Rivières, Lévis. Coût : 7 \$ non-membre et 5 \$ membre d'une société horticole.

Information : 418 831-2641 shestnicolas@gmail.com
https://shorticulture.wixsite.com/shestnicolas/activités-1

AIDE AUX HOMMES ET AUX FEMMES AUTEUR.E.S DE VIOLENCE CONJUGALE ET D'INFRACTIONS À CARACTÈRE SEXUEL

Prévention dans les écoles secondaires via le programme « Chance Égale »

Évaluation sexologique en délinquance sexuelle (adultes et adolescents)

Suivi individuel et de groupe sur le territoire Chaudière-Appalaches



www.exequo.ca 1 877 613-1900 info@exequo.ca

CLINIQUE D'ORTHOTHÉRAPIE TRACHY ENR.

Cynthia et Serge



- Massothérapie
- Kinésithérapie
- Orthothérapie

2645-3, route Lagueux, Lévis (Québec) G6J 1B6
(Secteur Saint-Étienne)

418-836-3617

Clinique dentaire
Julie Sylvain Inc.
Dentisterie générale et implantologie

« Nous sommes à l'écoute de vos besoins ! »

418 831-1112 | cliniquedentairejuliesylvain.com
845, Marie-Victorin, suite 18, Lévis, QC G7A 3S8

ANIMALI
Boutique
TOUT POUR VOS compagnons!

NOURRITURE ACCESSOIRES JOUETS SOINS

ET PLUS!
PRODUITS DE QUALITÉ CONSEILS PERSONNALISÉS

Merci de magasiner local! ❤️

ST-ROMUALD
1685, boul. Guillaume-Couture
Lévis (QC)

ST-NICOLAS
430, route Marie-Victorin
Lévis (QC)

boutiqueanimali.com
PASSIONNÉS PAR VOS ANIMAUX!

OFFRE SPÉCIALE

5\$
DE RABAIS

à l'achat de
25 \$
et plus
AVANT TAXES

CODE COUPON
ANIMALI5

Valable en boutique à St-Romuald et St-Nicolas. Un coupon par client, non jumelable. Jusqu'au 31 décembre 2026.

Maillots et lingerie
sous les cocotiers

418 603.1311

Les Galeries du Vieux Fort
7777, boul. Guillaume-Couture Lévis G6V 6Z1

Taille de 6-26 ans (maillot) ■ Bonnet A-G (soutien gorge)
CONSEILLÈRE SUR PLACE
maillotssouslescocotiers.com

10 \$ DE RABAIS
avec achat de 50 \$ et plus
(avant taxes)
sur tout l'inventaire en magasin.

LES COURSES PARTAGÉES 5^e saison au Patro de Lévis

Le Club des Courses partagées de Lévis a amorcé sa cinquième saison au parc de l'Anse-Tibbits.

Offertes gratuitement et sans inscription, ces sorties permettent à des personnes vivant avec une limitation physique ou cognitive de profiter du plein air et de découvrir le plaisir de la course à pied.

Au-delà de l'activité physique, ces sorties représentent aussi une occasion pour briser l'isolement et partager des moments en groupe. « Même après quatre années, notre objectif reste le même, soit celui de montrer que le sport, le plaisir et le dépassement de soi sont accessibles à tous », explique Jade Gosselin, coordonnatrice des programmes spéciaux du Patro de Lévis.

La saison est rendue possible grâce au soutien du réseau des Éclaireurs en Chaudière-Appalaches et du Club Lions de Lévis. Leur appui permet d'offrir gratuitement le transport aux participants et de soutenir les déplacements de l'équipe dans différents milieux.

Les prochaines sorties auront lieu les 15 et 29 août, 12 et 26 septembre, ainsi que le 10 octobre, le long de la piste cyclable du parc de l'Anse-Tibbits. La distance est libre selon l'expérience souhaitée. Les sorties seront annulées en cas de mauvais temps.

Pour en savoir plus : patrolevis.com/courses-partagee

FAITS SAILLANTS 2025

18 sorties;

205 participants (95 coureurs et 110 cocoueurs);

285 heures de bénévolat.

LE PATRO DE LÉVIS est un organisme accueillant les personnes de toute condition par l'animation de loisirs accessibles et des services communautaires d'entraide, il offre des milieux de vie inspirants et uniques, où l'on peut partager, s'amuser, créer des liens et évoluer en s'imprégnant des valeurs humaines.

AQDR
Lévis - Chaudière-Appalaches
ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE DÉFENSE
DES DROITS DES PERSONNES RETRAITÉES
ET PRÉRETRAITÉES

Conférences d'automne 2026

Mercredi 9 septembre : L'accessibilité universelle et le projet "Chaudière-Appalaches inclusive", avec Esther Baillargeon, ROPHRCA

Mercredi 30 septembre : Découvrez le programme "Secours adapté" et les autres services incendie, avec Réjean Pérusse, Ville de Lévis

Mercredi 21 octobre : Témoignage inspirant : "Vivre pleinement les changements face au vieillissement", avec Alain Gelly, policier retraité

Jedi 5 novembre : Vos recours en situation de maltraitance - faire reconnaître ses droits, avec Nathalie Belletête du Centre collégial d'expertise en gérontologie (CCEG|CCTT)

Mercredi 11 novembre : Comprendre les soins palliatifs et de fin de vie, avec Amélie St-Pierre, Maison du Littoral

Mercredi 26 novembre : Les services du CAAP, le bail en RPA et le processus de plainte - Points de vigilance et pistes de solutions, avec Lyne Grenier, Centre d'aide et d'accompagnement aux plaintes

***Au Centre Raymond Blais, salle 2, entre 13h30 et 15h30.**

Inscription obligatoire au plus tard le lundi avant :
418-835-9061 ou levis@aqdr.org

Coût : gratuit pour les membres et 5\$ non-membres

Pour plus d'information, visitez : www.aqdr-levis.org



Programme d'information aux aînés : pour un choix éclairé de son milieu de vie



**" Je veux décider personnellement
de mon avenir! "**

L'AQDR LÉVIS - CHAUDIÈRE-APPALACHES VOUS INVITE À PARTICIPER À :
5 RENCONTRES DE 2 HEURES EN GROUPE DE 12 PERSONNES

Thèmes abordés :

- Finances et patrimoine
- Vivre avec le changement
- Les différents milieux de vie et le bail
- Connaître les ressources de ma communauté
- L'univers des RPA et l'annexe 6

CHOIX de 2 sessions :

- Du 22 septembre au 20 octobre 2026
- Du 3 novembre au 1er décembre 2026

Se déroulant les mardis de 13h30 à 15h30

Au Centre Raymond Blais,
4 rue Raymond-Blais, à la
salle d'exposition.

Au coût de 25\$ /membre
ou 40\$ pour non-membre

Témoignages

"Très intéressant, pertinent et nécessaire!"

"À conseiller pour être mieux informé!"

"Je recommande à tous de participer à ce programme!"

S'inscrire auprès d'Annie au 418-858-5756

PODOLOGUE MG
PRÉVENTION ET HYGIÈNE DES PIEDS

**AVANT LA RENTRÉE,
PRENEZ SOINS DE VOS PIEDS**

Ouvert de 6 h à 21 h

www.podologuemg.com
555 Rue de Bernières #202, Lévis
(418) 831-3332




MODEL
ENTREPÔT

PLANCHERS DE BOIS FRANC ET D'INGÉNIERIE

115, rue Lauzé, St-Edouard-de-Lotbinière G0S 1Y0

418 796-3012

Balance d'inventaire, fins de lots (légers défauts)

Hugo Lemay, propriétaire
Cell.: 418 654-8969

model.entrepot@hotmail.com

Les Cheminées Gamelin
À votre service depuis 42 ans



194. ave. St-Sacrement, Québec
418 527-8906
www.leschemineesgamelin.com



BEAUDOIN | FERLAND | DUPUIS
MAISON FUNÉRAIRE

Services de crémation et de thanatologie
Une maison funéraire de confiance

LÉVIS (SECTEUR ST-ÉTIENNE)

info@salonsdupuis.com | 418 831-2349

EXCAVATION

JOS PELLETIER (2007) INC.
R.B.Q. 8343-0728-57

841, rue de St-Romuald, Lévis G6W 5M6

TOUJOURS LÀ POUR VOUS SERVIR.

JOS PELLETIER & FILS, propriétaires
info@jospelletier.ca
www.jospelletier.ca

- Location machinerie
- Excavation
- Déneigement
- Démolition
- Estimation gratuite

Cell. : 418.570.6167
Rés. : 418.839.6038

BUREAU
839.6304

Télec. : 418.834.0105



A à Z Services Électroménagers
Réparation à domicile

1901, rue du Pont
Saint-Lambert-de-Lauzon Qc G0S 2W0

418 831-8146



DÉBITAGE À FORFAIT

MAX-ANTOINE Bibeau
518 980-7885

JÉRÔME Bibeau
418 717-2670

BOUCHERIE
M.J. BIBEAU INC.

48, Rte St-Joseph, Dosquet



EIRS
Équipement d'Incendie
Rive-Sud Inc.

VENTE ET SERVICE
Maurice Côté

418 831-0314 info@eirs.ca
796, Chemin Industriel, Lévis (Saint-Nicolas) G7A 1B4

Un lieu dédié à l'emploi, au cœur de la communauté de Lévis

Depuis plus de 26 ans, l'équipe de l'APE de Lévis œuvre auprès des citoyens et des citoyennes qui demandent de l'aide pour préparer leur retour en emploi.

L'équipe, composée de conseillères expérimentées, accueille, guide, soutient et encourage plus de 120 participants et participantes chaque année. S'investir dans une démarche à l'APE, c'est s'introduire dans un milieu chaleureux, professionnel et motivant au sein duquel les valeurs d'expertise, de bienveillance, de collaboration, de partenariat et d'innovation font partie intégrante du quotidien.

Pour l'équipe de l'APE, chaque individu est important et unique. Les conseillères s'assurent d'offrir le service, parmi tous ceux disponibles, qui répond aux besoins réels qu'éprouve la personne accueillie dans leur bureau.

L'approche personnalisée du service à la clientèle permet de développer un lien de confiance solide sous le signe de l'écoute et de l'empathie. La variété des services offerts permet à chaque personne d'obtenir l'accompagnement qui lui convient. Qu'il s'agisse d'une démarche pour cibler de nouveaux choix professionnels ou un programme d'études, de réaliser un bilan de ses compétences, d'obtenir de l'aide pour atténuer, voire éliminer, certaines difficultés en emploi ou pour être soutenu dans ses démarches de recherche d'emploi, l'équipe dynamique et dévouée de l'APE est présente afin de travailler en collaboration avec chaque individu dans la détermination, l'obtention et le maintien d'un emploi stimulant et gratifiant.

L'équipe procède à une séance d'information qui a lieu les jeudis matin. Pour y participer, il suffit de s'inscrire au 418 628-6389, poste 0.

Nos conseillères attentionnées vous attendent en grand nombre. Bienvenue à toutes et à tous !
Nadine Gamache, C.O., coordonnatrice APE



Connaître ses droits pour protéger les logements abordables

Espace Finances rappelle l'importance de la section G du bail et invite les anciens locataires à transmettre leur ancien bail afin de favoriser la préservation de loyers abordables.

Anciens locataires, nouveaux locataires et personnes à la recherche d'un logement : le 1^{er} juillet constitue une date importante dans votre vie. Cette période de déménagement est souvent synonyme de nouveaux départs, mais elle peut également être source d'inquiétudes dans le contexte actuel de crise du logement.

Nous souhaitons rappeler aux nouveaux locataires qu'ils disposent de droits importants en matière de fixation de loyer, qui indique le loyer payé par le précédent locataire ou le loyer fixé par le Tribunal administratif du logement (TAL). Lorsqu'elle est incomplète, inexacte ou qu'une différence importante est constatée avec le loyer précédent, le locataire peut, dans un délai de dix jours ou deux mois, selon la situation, s'adresser au TAL afin de faire fixer son loyer. Il est donc important d'agir rapidement et de s'informer sur ses recours.

Nous invitons les anciens locataires à contribuer à la préservation de logements abordables en transmettant, lorsqu'ils le souhaitent, une copie de leur ancien bail aux nouveaux occupants. Ce geste simple permet aux nouveaux locataires de mieux connaître l'historique du loyer et de faire valoir leurs droits advenant un recours au TAL. Dans un contexte où certaines augmentations de loyer peuvent être difficilement justifiables, l'adoption de cette pratique peut dissuader les propriétaires de tenter d'imposer des hausses abusives aux nouveaux locataires.

Par ailleurs, nous rappelons également aux nouveaux locataires qu'ils ont droit à un logement salubre et en bon état d'habitabilité. En présence de moisissures, d'infestation, d'insalubrité ou de toute autre problématique affectant le logement, il est recommandé de documenter la situation et d'aviser rapidement le propriétaire par écrit afin que les correctifs nécessaires soient apportés.

espacefinances.ca 418 835-6633 - 1 877 835-6633

33, rue Carrier, Lévis (Québec) G6V 5N5

Les personnes toujours à la recherche d'un logement peuvent obtenir de l'aide auprès du Service d'aide à la recherche de logement (SARL) au 418 833-1490, poste 226.

Pour toute information supplémentaire et accompagnement dans la défense de vos droits, communiquez avec le Service d'information.



STLévis

Achetez et ajoutez des titres sur votre carte OPUS



**Société de
transport
de Lévis**



stlevis.ca
418 837-2401



LE TOUR DU QUARTIER

Le journal qui garde un œil sur l'essentiel. Dans votre famille depuis 2003

Réalisé par Première avenue communication depuis 23 ans.

Le Tour du quartier, c'est bien plus qu'un journal : c'est un véritable pilier pour notre milieu communautaire.

En y plaçant une annonce, vous ne faites pas qu'accroître votre visibilité. Vous contribuez directement à soutenir les organismes et les ressources communautaires qui font une réelle différence dans notre région.

Joignez-vous à nous et devenez un partenaire engagé. Ensemble, faisons rayonner notre communauté et soutenons ceux qui en ont le plus besoin.

Pour en savoir plus, écrivez à journalt dq@gmail.com ou visitez journaltourduquartier.com.

Votre publicité fait vivre notre journal...
et toute une communauté.
Merci de tout cœur ❤️



Prendre soin de ceux qui prennent soin Regroupement des organismes de personnes handicapées

Être une personne proche aidante, c'est donner beaucoup de soi. C'est pourquoi le Regroupement des organismes de personnes handicapées de la région Chaudière-Appalaches (ROPHRCA), par l'entremise de son service L'Accalmie, développe actuellement une programmation d'activités spécialement pensées pour les personnes proches aidantes.

L'objectif? Offrir des moments de répit, de socialisation et de partage avec d'autres personnes qui comprennent votre réalité.

Cafés-rencontres, ateliers, conférences, activités de détente et sorties seront proposés afin de créer des occasions de prendre une pause, d'échanger et de se ressourcer dans un environnement accueillant.

Une première activité aura lieu au mois d'août!

Vous souhaitez participer ou partager vos idées? Communiquez avec nous
à laccalmie@rophrca.org.

Vos suggestions nous aideront à créer une programmation qui répond réellement aux besoins des personnes proches aidantes.

Parce que prendre soin de ceux qui prennent soin, c'est essentiel.

L'été se poursuit à L'Espace culturel!

Après Village en Arts, place à un mois d'août rempli de découvertes. Venez explorer nos expositions en arts visuels et en patrimoine et profiter de nos activités estivales.



Crédits : Marion Desjardins



Crédits : Marion Desjardins

FORMATION en création de murale (18-35 ans)

Découvrez notre nouveau programme de formation en création de murale, conçu pour les artistes lévisien-ne-s de 18 à 35 ans qui souhaitent explorer l'art à grande échelle.



Ferme Phylum
Crédits : Stéphanie Allard

COUP DE COEUR de l'équipe I Ariane

Ce mois-ci, Ariane vous fait découvrir la Ferme Phylum!

Véritable coup de cœur pour son agriculture responsable, la ferme propose une belle variété de produits frais cultivés avec soin. Elle aime particulièrement leurs fromages fermiers et leur lait de vache Jersey.

Une destination parfaite pour faire le plein de produits locaux tout en découvrant une entreprise d'ici. Laissez-vous aussi tenter par leurs pizzas préparées sur place et cuites au feu de bois, pour un goût tout simplement irrésistible.

2325, route Marie-Victorin, Lévis (Secteur Saint-Nicolas)

AA et Al-Anon, la collaboration

Le mouvement des Alcooliques anonymes a été fondé le 10 juin 1935 par Bill W. et le Dr Bob. Nés d'une rencontre entre deux alcooliques cherchant à s'entraider, les AA sont structurés autour de la méthode des 12 étapes.

Le groupe d'entraide Al-Anon a été fondé en 1951 par Lois W., épouse de Bill W. (cofondateur des AA) et son amie Anne B., afin d'offrir un soutien et du réconfort aux parents et amis de personnes souffrant d'alcoolisme. Le mouvement est aussi structuré autour du programme des 12 étapes.

AA vient en aide aux personnes qui désirent arrêter de boire, alors qu'Al-Anon vient en aide aux personnes qui souffrent à cause de la dépendance d'un proche. Étant liés par le même mal familial, les deux fraternités collaborent ensemble, que ce soit, entre autres, au niveau de l'information publique ou lors des Congrès AA, auxquels les membres des groupes Al-Anon sont invités à participer.

Les 11 et 12 septembre aura lieu, à Lévis, au Juvénat Notre-Dame (Saint-Romuald) le 36^e congrès AA de Lévis avec participation Al-Anon. Tous ceux qui le désirent peuvent y assister.

Pour plus d'informations voir le lien *info* du Congrès AA de Lévis sur le site suivant : <https://al-anon-alateen-quebec-est.ca/activites/>

À coups de fil au Vieux Bureau de Poste de Lévis

Devant le succès rencontré par sa pièce de théâtre estival et avec plus de 1 700 billets vendus, le Vieux Bureau de Poste de Lévis présentera deux représentations supplémentaires de *À coups de fil*, les mercredis 12 et 19 août.



Comédie au rythme effréné, *À coups de fil* nous plonge dans l'univers d'un jeune couple d'artistes fauchés, réfugiés dans le chalet familial pour échapper à ses dettes. Pour subvenir à leurs besoins, Cyndi prête sa voix à des appels érotiques, alors que Simon s'improvise voyant. Ils survivent du mieux qu'ils peuvent jusqu'au jour où le frère de Simon, Pierre, un architecte épanoui, et Marion, sa femme parfaite, débarquent à l'improviste. L'objectif de leur visite : convaincre Simon de vendre le chalet à un promoteur immobilier prêt à tout pour s'emparer du secteur. Une lutte féroce s'amorce à coups de stratagèmes aussi absurdes qu'ingénieux. Entre manipulations, mensonges et révélations, les lignes téléphoniques ne cesseront de sonner. Mais qui sera au bout du fil? Rien n'est moins sûr!

Fidèle à la grande tradition du théâtre d'été, *À coups de fil* est magistralement interprétée et mise en scène par des comédiens issus du Conservatoire d'art dramatique de Québec : Juliette Bussièrès, Nicolas Cholette, Marianne Locas, Maxime Méthot, avec une scénographie de Léa Deschamps. Construite avec la précision d'une mécanique bien huilée rappelant les grands classiques de Feydeau et de Labiche, tout en proposant un regard résolument actuel, *À coups de fil* entraîne les spectateurs dans une irrésistible succession de situations rocambolesques où chaque rebondissement trouve sa juste place. Portée par une galerie de personnages hauts en couleur et une jeune distribution qui déploie toute l'étendue de son talent, la pièce marie habilement burlesque, jeu physique et moments de complicité, exploitant pleinement l'intimité de la salle pour offrir une expérience vivante, généreuse et imprévisible. Sous ses airs de pure comédie, elle aborde avec finesse des thèmes bien ancrés dans notre époque, tels que l'héritage familial, la gentrification ainsi que les relations de couple et de fratrie. Intelligente, accessible et résolument efficace, *À coups de fil* promet une soirée de rires francs et de plaisir partagé sur la scène du Vieux Bureau de Poste.

Les billets pour cette pièce de théâtre estival sont disponibles au coût de 32 \$, taxes et frais inclus. Des prix de groupe sont offerts. Pour réservation et information, visiter le site www.vieuxbureaudepote.com ou téléphoner au 418 839-1018.

Fête familiale organisée par la Maison des jeunes de Saint-Jean-Chrysostome

La Maison des jeunes de Saint-Jean-Chrysostome vous invite à sa première Fête familiale le samedi 29 août, de 11 h à 15 h, au Parc Champigny, à Saint-Jean-Chrysostome. Venez célébrer la fin de l'été dans une ambiance festive et rassembleuse! Toutes les activités sont gratuites pour la communauté.

AU PROGRAMME :	Animation
BBQ communautaire	Visite des pompiers
Sculptures de ballounes	Tirages
4 jeux gonflables	Ballons de plage offerts gratuitement
Mascotte Mario et Marcus	Kiosque de la MDJ Saint-Jean-Chrysostome
Jeux d'eau	Kiosque de L'Adoberge

Merci de suivre l'événement Facebook en cliquant sur le lien suivant :

<https://www.facebook.com/share/1JtnWZnqt1/>

Ou suivez l'événement : Fête familiale parc Champigny

Venez rencontrer nos conseillers municipaux!

L'équipe de la Maison des jeunes de St-Jean-Chrysostome

Mariage à votre image

Célébrant de mariage

Un mariage à la mesure de vos rêves!

*Aussi beau que votre amour
Aussi sérieux et profond que votre engagement
Et comme vous le souhaitez... à votre image
Sans contraintes ni limites*

Les cérémonies de baptême, renouvellement de vœux ainsi que liturgie de la parole sont également offertes à Québec seulement.

Québec
et ses environs 418-932-6399

www.mariageavotreimage.com

Rév. Johanne Bérubé et son équipe



G.B.B.Q.
Pour tous types d'événements

- Entreprise
- Party de Noël
- Party de piscine
- Mariage
- 5 à 7
- Tailgate
- Fête d'enfants
- Collecte de fonds

BBQ à domicile et traiteur
Pour les groupes à partir de 20 personnes

Mathieu 418-809-6614 Josianne 418-262-8261

Vacances au plus bas prix

LES VOYAGES INTERCONSEIL

CERTIFICATS CADEAUX pour être sûr de plaire
1 418 796-3060
Permis du Québec 700537

BOTANICA
LA SOLUTION RÉVÉE
Fleurs, ballons, cadeaux
418-831-2968
www.botanicairect.com

Nouvelle boutique entièrement rénovée !

1810, Rte des Rivières #306
Lévis (Saint-Nicolas)
G7A 2P6

Nathalie FLEURISTE
atelier floral

418.832.0837
www.nathaliefleuriste.ca
1516, rue du Pont, St-Lambert-de-Lauzon, Qc, G0S 2W0

Boutique Madeleine
où la mode prend son envol...

Vêtements pour dame
Mère de la mariée

- Robes de mariée
- Gala et bal

295, St-Cyrille
Tring-Jonction G0N 1X0
418 426-3154
www.boutiquemadeleine.com

DEAL en magasin

FRANCIS CAMPBELL Meubles inc.

2768, Route St-Pierre
Ste-Agathe-de-Lotbinière G0S 2A0
Courriel : franciscampbellmeublesinc@gmail.com

Téléphone: (418) 599-2725 Télécopieur: (418) 599-2861

LES LIONS de St-Étienne/St- Nicolas/St-Rédempteur EN ACTION

Les derniers mois ont été fertiles en action pour notre club, et les prochains ne feront pas exception.

Tout d'abord, nous avons procédé à la composition du nouveau conseil d'administration. Nous accueillons notre nouvelle présidente, Lion Gale West, ainsi que Daren Vachon aux œuvres et Noémie Tremblay aux activités de service. Notre président sortant, Lion Jacques Giguère, poursuit son implication au sein du C.A. pour les activités de service. Notre collègue, Lion Gervais Desrosiers, a quitté son poste aux œuvres, mais demeure un membre actif de notre club. Nous tenons à remercier chaleureusement Jacques Giguère pour ses trois années à la présidence et pour tous les efforts déployés afin d'améliorer notre club, ainsi que Gervais Desrosiers pour son implication comme directeur aux œuvres.



Notre club a récemment effectué un don majeur de 2 000 \$ au CHU de Québec pour la recherche sur le cancer infantile, une cause faisant partie des cinq grandes priorités du Lionisme. Nous avons également contribué à l'achat d'une table interactive pour les aînés du CHSLD de Charny, en collaboration avec les autres clubs Lions de la ville et d'autres organismes locaux. Cet outil permettra aux résidents d'améliorer, ou à tout le moins de conserver le plus longtemps possible, leurs habiletés et leur autonomie.

La période estivale est propice aux randonnées en vélo-calèche pour nos aînés. Les résidents de la Résidence Saint-Étienne, de la résidence Le Conf' or et d'Espace Marie-Victorin auront l'occasion de profiter d'une tournée dans leur quartier. Merci à nos bénévoles qui s'impliquent chaque année dans cette activité fort appréciée. Nous organiserons également des animations musicales au cours des prochains mois pour nos aînés.

Inscription cours de couture en cours
GRANDE VENTE SOUS LA TENTE
DU 19 AU 28 AOÛT
20% SUR ACCESSOIRES DE COUTURE
RABAIS SUR LES MACHINES
EN MAGASIN

TEL: 418-832-6065 **fernandolivier.com** **OLIVIER**

Pour mener à terme toutes ces initiatives, Les Lions doivent organiser des activités de levée de fonds. En voici quelques-unes à noter à votre agenda :

- Tournoi de golf : Le 19 septembre, nous tiendrons notre 34^e tournoi de golf bénéfice au Club de Golf Lotbinière, avec départs simultanés à 12 h 30. Ce tournoi, sous la formule *Quatre balles, meilleure balle*, regroupera environ 130 golfeurs et sera suivi d'un délicieux souper.

Pour toute information ou inscription, veuillez consulter notre page Facebook Club Lions St-Étienne, St-Nicolas, St-Rédempteur ou communiquer avec Lion Jean-Pierre Tremblay au 418 951-1774 ou Michel Lehoux au 418 831-5616.

Au plaisir de vous accueillir pour cet événement sous la présidence d'honneur de M. Pierre Huppé, de Vision Huppé.

- Tirage du 1 000 Stéphanois : Dès le début de septembre, nous débuterons la vente des billets pour le tirage du 1 000 Stéphanois, qui aura lieu lors de notre souper spaghetti et soirée karaoké du 14 novembre.

Merci de nous soutenir dans ces levées de fonds. Comme vous pouvez le constater, ce n'est pas l'action qui manque, et nous sommes toujours ravis d'accueillir de nouveaux membres. Merci d'être présents à nos activités!

Par Richard Demers, responsable des communications



*Sur le chemin de l'identité!
En route vers la dignité!*

Contactez-nous,
nous sommes là pour vous aider.
CONFIDENTIALITÉ ASSURÉE

Avez-vous été confié à l'adoption?
Avez-vous confié un enfant à l'adoption?
Avez-vous adopté un enfant?
Êtes-vous en lien avec une personne concernée par l'adoption au Québec?

Désirez-vous connaître vos origines?
Désirez-vous retrouver un enfant confié à l'adoption

Banque de données provinciale
Traitement de dossier - Informations médiatiques
Réseau téléphonique
Groupe d'entraide (Café-rencontre)
Accompagnement individuel ou de groupe
Avis de recherches via notre site Internet.

Mouvement Retrouvailles
Adopté(e)s—Non-adopté(e)s—Parents

www.mouvement-retrouvailles.qc.ca

Siège social : 418-903-9960
Sans frais : 1-888-646-1060

Invitation du Mouvement Retrouvailles pour le prochain café-rencontre

Le Mouvement Retrouvailles vous convie à son prochain café-rencontre qui se tiendra le lundi 14 septembre à 19 h.

Endroit : Cégep Garneau
1640, boul. de l'Entente, Pavillon F, local F-1711, Québec G1S 4S3
(Entrée par la porte F2, sous la passerelle de la rue Baillargé, local à droite en entrant)
Stationnement gratuit Zone 2 ou dans la rue.
Pour plus de renseignements : 418 990-2799

Au programme : Informations générales et discussions ad-lib.
Café et rafraîchissement seront servis.
Au plaisir de vous rencontrer!



BISTRO JAPONAIS
CUISINE DU MARCHÉ



Cuisine du Marché
Bistro japonais



418 836-5959
cuisinedumarche.net



BARBIES
RESTO • BAR • GRILL

LÉVIS
155 Route du Président-Kennedy
418-903-8088

TÉLÉCHARGEZ
VOS
COUPONS ICI



→

WWW.BARBIESGRILL.COM



BARBIES
RESTO • BAR • GRILL

BON RABAIS
12\$
à l'achat de deux assiettes

Economisez 25 \$ à l'achat de deux assiettes de plus de 12 \$ chacune de notre menu à 10 \$ chacune par assiette. Achetez deux assiettes de plus de 12 \$ chacune sur un plat principal de 10 \$ minimum à la carte. Un coupon par client.

Offre valable 10/11 - validé à manger. Espace bar et terrasse. Présenter ce coupon (papier ou numérique) avant de commander. Ne peut être jumelé avec aucune autre offre, coupon, rabais, ou promotion en cours. Validité limitée. Non valide pour les commandes à emporter ou les livraisons. Valable jusqu'au 31 décembre 2026.



LA SUITE DES SAVEURS
RESTAURANT GASTRONOMIQUE

NOTRE HISTOIRE, VOTRE EXPÉRIENCE
À La Suite des Saveurs, chaque plat raconte une histoire, la nôtre... et surtout, la vôtre.

LA CUISINE GASTRONOMIQUE, C'EST...
L'art de sublimer les meilleurs ingrédients avec créativité, précision et passion.

-  **DÉS PRODUITS D'EXCEPTION**
Sélectionnés avec soin auprès de producteurs de confiance.
-  **UNE CUISINE RAFFINÉE**
Des recettes élaborées avec passion et savoir-faire.
-  **UNE EXPÉRIENCE MÉMORABLE**
Un service attentionné dans une ambiance chaleureuse.
-  **DÉS SAVEURS AUTHENTIQUES**
Inspirées du monde, préparées avec générosité.

Le Chef et toute l'équipe vous accueilleront avec plaisir.

ADRESSE
3044 Route Lagacette, Lévis, QC G6J 1K2, Canada

HEURES D'OUVERTURE
Mardi au Dimanche
9h00 - 21h00

RÉSERVATION
418-831-5110

Fiers de vous offrir
DES PRODUITS D'ICI




LAURIER-STATION, 138 BOULEVARD LAURIER



Halte 269
Casse-croûte

halte269.com

**SUR PLACE
OU POUR
EMPORTER**



1245, Route 269
Saint-Gilles
de Lotbinière
G0S 2P0
418 918-0030

Venez régaler vos papilles!



FERMES RUDBECKIE
1994

HALTE GOURMANDE À DÉCOUVRIR CET ÉTÉ

Porc • Œufs • Étable • Mets préparés • Crème glacée

1538, route 269 (5e rang),
Kinnear's Mills QC, G0N 1K0



Ferme familiale depuis 1994

Depuis plus de 30 ans, notre famille travaille chaque jour à produire du porc élevé sur paille, sans antibiotiques, nourri de grains végétaux, des œufs de poules en liberté et du sirop d'érable biologique, dans le respect des animaux et de la nature.

Au kiosque, découvrez nos spécialités prêtes-à-manger et nos viandes prêtes pour le barbecue, pour vous offrir une solution simple, fraîche et savoureuse tout au long de l'été.

   fermesrudbeckie.com

 418 424-3143



FUSÉE
RÔTISSERIES

PRIX DE GROUPE
ST-JEAN-CHRYSOSTOME
866, rue Taniata

 418 834-3333

 rotisseriesfusee.com

* Possibilité de livraison hors territoire. Certaines conditions s'appliquent.



Un vent de nouveauté souffle sur Saint-Apollinaire!

Dès cet automne, découvrez un tout nouveau smokehouse restaurant, offrant le déjeuner, le dîner et le souper, à seulement 15 minutes des ponts. Restez à l'affût... votre nouvelle destination gourmande arrive très bientôt!



418 570-8923
LEVIS@PIEUVISTECH.COM



VOTRE SOLUTION DE FONDATIONS POUR TOUS VOS PROJETS RÉSIDENTIELS



PIEUXVISTECH.COM

BÂTIR SOLIDE
SUR DU
DEPUIS 1995



LOCATION
Demers & Dubois Inc.

418-609-4638
locationdemersetdubois@hotmail.com

LOCATION
DE CONTENEURS À DÉCHETS
(10v - 15v - 20v - 30v)

ACHAT
DE VIEUX FER & MÉTAUX





UNE TRADITION DE QUALITÉ
PARTENAIRE DE VOS PROJETS DEPUIS 1987.

UNE FIABILITÉ INCOMPARABLE!

RBQ: 2431-5004-17

LIVRAISON | INSTALLATION
KIT AUTO-CONSTRUCTEUR

ESTIMATION GRATUITE

RAMPES ALUMINIUM
ET VERRE TREMPÉ



252, rue Laurier
St-Apollinaire

418 881-2711
rampesoulard.com





CLIMATISATION
DES APPALACHES

RBQ: 5793-2162-01

Résidentiel & Commercial



APCMA

AU SOMMET DU CONFORT
CLIMATISATION • CHAUFFAGE • RÉFRIGÉRATION

info@climatisationdesappalaches.com
climatisationdesappalaches.com

418 834-8484

Nous desservons votre région.
1 866 937-4949 (ligne sans frais)

LÉVIS : 132, côte du Passage
QUÉBEC : 5050, boul. Wilfrid-Hamel, suite 120



TAILLE DE VERRE ET MIROIR SUR MESURE
DANS NOS DEUX ÉTABLISSEMENTS

PIÈCES DE REMPLACEMENT PORTES, FENÊTRES
REMPLACEMENT DE THERMOS BUE
VITRE DE TABLE
VITRE DE FOYER





Excavation
Steve Beaumont
R.B.Q. 8317-9283-08

• **Fosse septique-champs d'épuration**
• Excavation en tout genre • Transport en vrac
• Travaux Agricoles • Travaux Forestiers
• Terre • Pierre • Sable

Installateur
Ecoflo®

418 559-5523

BIONEST
Incorporé à l'environnement®

excavationstevebeaumont@hotmail.com
144, rue Lacasse, Saint-Gilles (Québec) G0S 2P0

THIVIERGE ET FILS INC.

Puits artésien
Hydrofracturation
Syst. de pompage
Traitement d'eau

VENTE | INSTALLATION | SERVICE 7/7
1 888 590-2516
thiviergeetfils.com

R.B.Q.: 1286-1340-92


